

**No. 25567. Multilateral**

UNITED NATIONS CONVENTION ON  
CONTRACTS FOR THE  
INTERNATIONAL SALE OF GOODS.  
VIENNA, 11 APRIL 1980 [*United Nations,  
Treaty Series, vol. 1489, I-25567.*]

ACCESSION (WITH RESERVATION)\*

**Saudi Arabia**

*Deposit of instrument with the Secretary-  
General of the United Nations: 3 August  
2023*

*Date of effect: 1 September 2024*

*Registration with the Secretariat of the  
United Nations: ex officio, 3 August 2023*

*\*No UNTS volume number has yet been determined for  
this record.*

*Reservation:*

*\*The texts reproduced below are the action attachments as  
submitted for registration and publication to the  
Secretariat. For ease of reference they were  
sequentially paginated. Translations, if attached, are  
not final and are provided for information only.*

**N° 25567. Multilatéral**

CONVENTION DES NATIONS UNIES SUR  
LES CONTRATS DE VENTE  
INTERNATIONALE DE  
MARCHANDISES. VIENNE, 11 AVRIL  
1980 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol.  
1489, I-25567.*]

ADHÉSION (AVEC RÉSERVE)\*

**Arabie saoudite**

*Dépôt de l'instrument auprès du  
Secrétaire général de l'Organisation  
des Nations Unies : 3 août 2023*

*Date de prise d'effet : 1<sup>er</sup> septembre 2024*

*Enregistrement auprès du Secrétariat de  
l'Organisation des Nations Unies :  
d'office, 3 août 2023*

*\*Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établi  
pour ce dossier.*

*Réserve :*

*\*Les textes reproduits ci-dessous sont les textes  
authentiques de la pièce jointe de l'action telle que  
soumise pour enregistrement et publication au  
Secrétariat. Par souci de clarté, leurs pages ont été  
numérotées de manière séquentielle. Les traductions,  
si elles sont incluses, ne sont pas sous forme finale et  
sont fournies uniquement à titre d'information.*

[ TEXT IN ARABIC – TEXTE EN ARABE ]

## صك انضمام

إلى اتفاقية الأمم المتحدة بشأن عقود البيع الدولي للبضائع المعتمدة بتاريخ ١١  
أبريل ١٩٨٠م.

بناءً على رغبة حكومة المملكة العربية السعودية في الانضمام إلى اتفاقية الأمم المتحدة  
بشأن عقود البيع الدولي للبضائع المعتمدة بتاريخ ١١ أبريل ١٩٨٠م.

وبعد دراسة الاتفاقية المشار إليها أعلاه من قبل حكومة المملكة العربية السعودية.

أُعلن بموجب وثيقة صك الانضمام هذه انضمام المملكة العربية السعودية إلى اتفاقية  
الأمم المتحدة بشأن عقود البيع الدولي للبضائع المعتمدة بتاريخ ١١ أبريل ١٩٨٠م،  
وتتعهد مخلصاً بأعمال ما نصت عليه من أحكام وتنفيذها، مع عدم التزامها بأحكام  
الجزء الثالث وفقاً لحكم الفقرة (١) من المادة (٩٢) من الاتفاقية.

وإثباتاً لما ذكر فقد جرى تحرير صك الانضمام وتوقيعه.

  
فَيْصَلُ بْنُ فَرْحَانَ آلِ سَعُودٍ

وزير خارجية المملكة العربية السعودية

صدرت في مدينة الرياض في يوم الثلاثاء بتاريخ ١٤/٠١/١٤٤٥هـ الموافق ٢٠٢٣/٠٨/٠١م

[TRANSLATION – TRADUCTION]

... the Kingdom will not be bound by Part III pursuant to the provision of Paragraph (1) of Article (92) of the Convention.

\*\*\*

The Convention shall enter into force for Saudi Arabia on 1 September 2024 in accordance with its article 99 (2) which reads as follows:

“When a State ratifies, accepts, approves or accedes to this Convention after the deposit of the tenth instrument of ratification, acceptance, approval or accession, this Convention, with the exception of the Part excluded, enters into force in respect of that State, subject to the provisions of paragraph (6) of this article, on the first day of the month following the expiration of twelve months after the date of the deposit of its instrument of ratification, acceptance, approval or accession.”

15 August 2023

[TRANSLATION – TRADUCTION]

... le Royaume ne sera pas lié par la troisième partie conformément à la disposition prévue au paragraphe 1 de l'article 92 de la Convention.

\*\*\*

La Convention entrera en vigueur pour l'Arabie saoudite le 1<sup>er</sup> septembre 2024 conformément au paragraphe 2 de son article 99 qui stipule :

« Lorsqu'un Etat ratifiera, acceptera ou approuvera la présente Convention ou y adhérera après le dépôt du dixième instrument de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, la Convention, à l'exception de la partie exclue, entrera en vigueur à l'égard de cet Etat, sous réserve des dispositions du paragraphe 6 du présent article, le premier jour du mois suivant l'expiration d'une période de douze mois après la date du dépôt de l'instrument de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion. »

Le 15 août 2023